

SZENE 31 • NUMMER 7

Vzemite dežnik

Dienstag, ein heller, warmer Morgen. Du kommst im T-Shirt herunter. Ana steht mit einem Regenschirm an der Tür. „Den müssen Sie mitnehmen.“ Muri will nicht hinaus, und das bedeutet Regen: die beste Wettervorhersage der Stadt. Maja sagt, Ana hat immer recht. Fast immer.

94 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Slowenisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann sagen, wie das Wetter ist und was ich mitnehmen muss oder nicht brauche.

Ana = ■ Lena (Lukas) = ○ Maja = ▲

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

■ Dobro jutro. Kam greste brez dežnika?

○ V službo. Lepo je! Sonce, dvajset stopinj.

■ Danes vzemite dežnik.

○ Ampak ni oblakov. Tudi vetra ni!

■ Muri ostane notri. To pomeni dež.

○ Muri je vaša vremenska napoved?

■ Točno. Skoraj vedno ima prav.

○ Hvala. Ampak danes ne potrebujem dežnika.

Draußen stellt Maja die Cafétische auf den Gehweg.

▲ Dobro jutro! Danes je vroče.

○ Da. Ampak Ana pravi: vzemite dežnik.

▲ Ana ima vedno prav. Skoraj vedno. Kje je Muri?

○ Danes je doma.

▲ Potem potrebujete dežnik.

Muri sitzt ganz trocken auf der Fensterbank und schaut zum Himmel.

Halb sechs. Du kommst völlig durchnässt nach Hause. Ana steht schon mit einem Handtuch an der Tür.

○ Prav ste imeli. Dežuje. Vsa (Ves) sem mokra (moker).

■ Vidim. Tukaj je brisača.

○ Hvala. Jutri vzamem dežnik.

■ Jutri ga ne potrebujete. Sonce bo.

○ Kako veste?

■ Muri.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DEJANJA

morati	müssen
vzeti s seboj	mitnehmen

ZU HAUSE • DOMA

brisača	Handtuch
----------------	----------

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND • LASTNOSTI

vroč	heiß
pravilen	richtig

HIER UND DORT • KJE IN KAM

zunaj	draußen
--------------	---------

ALLTÄGLICHE DINGE • STVARI

dežnik	Regenschirm
---------------	-------------

WETTER • VREME

vreme	Wetter
sonce	Sonne
stopinja	Grad
oblak	Wolke
veter	Wind

dež

Regen

napoved

Vorhersage

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Dobro jutro. Kam greste brez dežnika?

- ☐ A Ana
- ☐ B Lena
- ☐ C Maja

2 Ana ima vedno prav. Skoraj vedno. Kje je Muri?

- ☐ A Maja
- ☐ B Lena
- ☐ C Ana

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Danes vzemite dežnik.

- ☐ A Woher wissen Sie das?
- ☐ B Nehmen Sie heute den Regenschirm mit.
- ☐ C Muri bleibt drinnen. Das bedeutet Regen.

2 Danes je doma.

- ☐ A Heute ist er zu Hause.
- ☐ B Nehmen Sie heute den Regenschirm mit.
- ☐ C Aber es gibt keine Wolken. Auch keinen Wind!

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Slowenisch an.

1 Muri bleibt drinnen. Das bedeutet Regen.

- ☐ A Potem potrebujete dežnik.
- ☐ B Da. Ampak Ana pravi: vzemite dežnik.
- ☐ C Muri ostane notri. To pomeni dež.

2 Ich sehe es. Hier ist ein Handtuch.

- ☐ A Ana ima vedno prav. Skoraj vedno. Kje je Muri?
- ☐ B Vidim. Tukaj je brisača.
- ☐ C Hvala. Jutri vzamem dežnik.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1**

- 2**

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Dobro jutro! Danes je vroče.
- ☐ V službo. Lepo je! Sonce, dvajset stopinj.
- ☐ Danes je doma.
- ☐ Muri je vaša vremenska napoved?
- ☐ Hvala. Jutri vzamem dežnik.

SZENE 31 • WÖRTER

Vzemite dežnik

Nehmen Sie den Regenschirm mit

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Slowenisch

Online lesen & hören



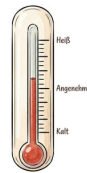
dežnik
Regenschirm



vreme
Wetter



sonce
Sonne



stopinja
Grad



morati
müssen



vzeti s seboj
mitnehmen



oblak
Wolke



veter
Wind



zunaj
draußen



dež
Regen



napoved
Vorhersage



vroč
heiß

Wörter

AUS DER SZENE

dežnik

Regenschirm

Danes vzemite dežnik.

vreme

Wetter

sonce

Sonne

Jutri ga ne potrebujete. Sonce bo.

stopinja

Grad

V službo. Lepo je! Sonce, dvajset stopinj.

morati

müssen

vzeti s seboj

mitnehmen

oblak

Wolke

Ampak ni oblakov. Tudi vetra ni!

veter

Wind

Ampak ni oblakov. Tudi vetra ni!

zunaj

draußen

dež

Regen

Muri ostane notri. To pomeni dež.

napoved

Vorhersage

Muri je vaša vremenska napoved?

vroč

heiß

Dobro jutro! Danes je vroče.

pravilen

richtig

Da. Ampak Ana pravi: vzemite dežnik.

brisača

Handtuch

Vidim. Tukaj je brisača.

NEUE WÖRTER

mrzlo

kalt

Danes je mrzlo.

dežni plašč

Regenmantel

To je dežni plašč.

obleči

anziehen

Oblečem plašč.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 sonce

- ☐ A Sonne
- ☐ B schon
- ☐ C Nummer

2 dežnik

- ☐ A Regenschirm
- ☐ B anfangen
- ☐ C geben

3 pravilen

- ☐ A Malfarben
- ☐ B richtig
- ☐ C Zeit

4 oblak

- ☐ A dieser
- ☐ B Wolke
- ☐ C heute

5 dežni plašč

- ☐ A zweite
- ☐ B Regenmantel
- ☐ C oft

6 veter

- ☐ A Stadt
- ☐ B Wind
- ☐ C laut

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Dobro Ampak Danes V

_____ jutro. Kam greste brez dežnika?

Bedeutung: Guten Morgen. Wohin gehen Sie denn ohne Regenschirm?

Dobro V Danes Ampak

_____ službo. Lepo je! Sonce, dvajset stopinj.

Bedeutung: Zur Arbeit. Es ist schön! Sonnenschein, zwanzig Grad.

Danes V Ampak Dobro

_____ vzemite dežnik.

Bedeutung: Nehmen Sie heute den Regenschirm mit.

Danes V Dobro Ampak

_____ ni oblakov. Tudi vetra ni!

Bedeutung: Aber es gibt keine Wolken. Auch keinen Wind!

Danes V Dobro Muri

_____ ostane notri. To pomeni dež.

Bedeutung: Muri bleibt drinnen. Das bedeutet Regen.

W3) MURI IST DRINNEN

Fülle die Sprechblasen aus.



Oh Res Sonce Dobro

Lena: _____ jutro, Maja! Danes je sonce!

Maja: _____? Ampak Muri je notri. Poglejte.

Lena: _____. Potem potrebujem dežnik.

Maja: _____ je. Muri ima vedno prav.

Bedeutung: 1. Guten Morgen, Maja! Heute scheint die Sonne!

2. Sonne? Aber Muri ist drinnen. Schauen Sie.

3. Ach so. Dann brauche ich einen Regenschirm.

4. Das stimmt. Muri hat immer recht.

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Dobro V Danes Ampak

_____ jutro. Kam greste brez dežnika?

Bedeutung: Guten Morgen. Wohin gehen Sie denn ohne Regenschirm?

Danes Dobro V Ampak

_____ službo. Lepo je! Sonce, dvajset stopinj.

Bedeutung: Zur Arbeit. Es ist schön! Sonnenschein, zwanzig Grad.

Dobro Ampak Danes V

_____ vzemite dežnik.

Bedeutung: Nehmen Sie heute den Regenschirm mit.

Dobro V Danes Ampak

_____ ni oblakov. Tudi vetra ni!

Bedeutung: Aber es gibt keine Wolken. Auch keinen Wind!

Dobro Danes Muri V

_____ ostane notri. To pomeni dež.

Bedeutung: Muri bleibt drinnen. Das bedeutet Regen.

SZENE 31 • GRAMMATIK

dežuje, mrzlo je

Wetter ohne persönliches Subjekt

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Slowenisch

Online lesen & hören



Wetter ohne persönliches Subjekt

Wettersverben stehen normalerweise ohne Personenpronomen: **dežuje, sneži, piha**. Für einen allgemeinen Zustand stehen neutrale Formen: **mrzlo je, toplo je, vroče je**. Diese Form verändert sich nicht mit dem Geschlecht der sprechenden Person.

Vergangene Zustände verwenden neutrales **bilo je mrzlo**; vergangene Wettersverben **deževalo je, snežilo je**. Bei Temperaturen sagst du **dvajset stopinj** und **minus deset stopinj**. Unterscheide **mrzlo je** (das Wetter ist kalt) von **zebe me** (mir ist kalt).

Form	Beispiel	Bedeutung
dežuje	Danes dežuje.	Heute regnet es.
mrzlo	Danes je mrzlo.	Heute ist es kalt.
bilo	Včeraj je bilo toplo.	Gestern war es warm.
stopinj	Dvajset stopinj.	Zwanzig Grad.
Dežuje	Ves sem moker. Dežuje.	Ich bin völlig nass. Es regnet.
toplo	Lačen sem. Zunaj je toplo.	Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

Danes dežuje.

Heute regnet es.

Danes je mrzlo.

Heute ist es kalt.

Včeraj je bilo toplo.

Gestern war es warm.

Dvajset stopinj.

Zwanzig Grad.

Vsa (Ves) sem mokra (moker). Dežuje.

Ich bin völlig nass. Es regnet.

Lačna (Lačen) sem. Zunaj je toplo.

Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

GRAMMATIK

G1) ACHE AUF DIE MUSTER

Unterstreiche die Form, die in dieser Einheit beschrieben wird.

1 Danes dežuje.

Bedeutung: Heute regnet es.

2 Danes je mrzlo.

Bedeutung: Heute ist es kalt.

- 3 Včeraj je bilo toplo.

Bedeutung: Gestern war es warm.

- 4 Dvajset stopinj.

Bedeutung: Zwanzig Grad.

- 5 Vsa sem mokra. Dežuje.

Bedeutung: Ich bin völlig nass. Es regnet.

- 6 Lačna sem. Zunaj je toplo.

Bedeutung: Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

G2) WÄHLE DIE FORM

Wähle das passende Wort für die Lücke.

- 1 Danes _____.

- ☐ A dežujem
- ☐ B dežuje
- ☐ C dežuješ

Bedeutung: Heute regnet es.

2 Danes je _____.

- ☐ A mrzlo
- ☐ B mrzla
- ☐ C mrzel

Bedeutung: Heute ist es kalt.

3 Včeraj je _____ toplo.

- ☐ A bila
- ☐ B bilo
- ☐ C bil

Bedeutung: Gestern war es warm.

4 Dvajset _____.

- ☐ A stopinj
- ☐ B stopinji
- ☐ C stopinja

Bedeutung: Zwanzig Grad.

5 Vsa sem mokra. _____.

- ☐ A Dežuje
- ☐ B Dežujem
- ☐ C Dežuješ

Bedeutung: Ich bin völlig nass. Es regnet.

6 Lačna sem. Zunaj je _____.

- ☐ A topel
- ☐ B toplo
- ☐ C topla

Bedeutung: Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

G3) EINE KURZE NACHRICHT ERGÄNZEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

dežuje dežujem

Danes _____.

Bedeutung: Heute regnet es.

mrzlo mrzel

Danes je _____.

Bedeutung: Heute ist es kalt.

bilo bil

Včeraj je _____ toplo.

Bedeutung: Gestern war es warm.

stopinj stopinja

Dvajset _____.

Bedeutung: Zwanzig Grad.

Dežuje Dežujem

Vsa sem mokra. _____.

Bedeutung: Ich bin völlig nass. Es regnet.

toplo topel

Lačna sem. Zunaj je _____.

Bedeutung: Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

G4) NÜTZLICHE SÄTZE BILDEN

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 Danes je mrzlo.

Bedeutung: Heute ist es kalt.

- 2 Včeraj je toplo. bilo

Bedeutung: Gestern war es warm.

- 3 Vsa Dežuje. sem mokra.

Bedeutung: Ich bin völlig nass. Es regnet.

- 4 Zunaj toplo. je sem. Lačna

Bedeutung: Ich habe Hunger. Draußen ist es warm.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

- 1 Heute regnet es. Du sagst:

- ☐ A Danes dežujem.
☐ B Danes dežuje.

2 Heute ist es kalt. Du sagst:

- ☐ A Danes je mrzlo.
- ☐ B Danes je mrzel.

3 Gestern war es warm. Du sagst:

- ☐ A Včeraj je bilo toplo.
- ☐ B Včeraj je bil toplo.

4 Zwanzig Grad. Du sagst:

- ☐ A Dvajset stopinj.
- ☐ B Dvajset stopinja.

G6) VERBINDE AUSSAGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|---------------------------------|--|
| ① Vsa sem mokra.
Dežuje. | ① Ich habe Hunger. Draußen ist es
warm. |
| ② Danes dežuje. | ② Ich bin völlig nass. Es regnet. |
| ③ Lačna sem. Zunaj je
toplo. | ③ Heute regnet es. |
| ④ Danes je mrzlo. | ④ Heute ist es kalt. |
| ⑤ Dvajset stopinj. | ⑤ Gestern war es warm. |
| ⑥ Včeraj je bilo toplo. | ⑥ Zwanzig Grad. |